

GE_GERICHTE ATAS/840/2025 vom 5. November 2025

GE Cour de justice, 2025-11-05, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_840_2025

FR: GE_GERICHTE ATAS/840/2025 du 5 novembre 2025

IT: GE_GERICHTE ATAS/840/2025 del 5 novembre 2025

Erwägungen

E. 1.1

Conformément à l'art. 134 al. 1 let. a ch. 1 de la loi sur l'organisation judiciaire du 26 septembre 2010 (LOJ - E 2 05), la chambre des assurances sociales de la Cour de justice connaît, en instance unique, des contestations prévues à l'art. 56 de la loi fédérale sur la partie générale du droit des assurances sociales du 6 octobre 2000 (LPGA - RS 830.1) relatives à la loi fédérale sur l'assurance-vieillesse et survivants du 20 décembre 1946 (LAVS - RS 831.10). Sa compétence pour juger du cas d'espèce est ainsi établie.

E. 1.2

Interjeté en temps utile, le recours est recevable (art. 60 al. 1 LPGA).

E. 2

Le litige porte sur le statut du recourant durant son activité auprès de l'appelé en cause.

E. 3

Il convient en premier lieu d'examiner les griefs du recourant quant à l'absence de pouvoir de représentation de C_____. Selon le registre du commerce, celui-ci, signataire de l'opposition, n'a jamais été organe du centre et n'a jamais disposé du droit de l'engager par sa signature

E. 3.1

L'art. 718a du Code des obligations (CO - RS 220) prévoit que les personnes autorisées à représenter la société ont le droit d'accomplir au nom de celle-ci tous les actes que peut impliquer le but social (al. 1). Une limitation de ces pouvoirs n'a aucun effet envers les tiers de bonne foi ; font exception les clauses inscrites au registre du commerce qui concernent la représentation exclusive de l'établissement principal ou d'une succursale ou la représentation commune de la société (al. 2). Au plan procédural, en matière civile, les organes exécutifs, mais aussi toutes les personnes qui peuvent valablement représenter la société anonyme dans les actes juridiques avec des tiers en vertu des règles du droit civil, peuvent accomplir des actes judiciaires en son nom, comme signer des écritures, donner procuration à un avocat et comparaître aux audiences. Chacune des personnes habilitées à représenter la société en justice doit justifier de sa qualité et de son pouvoir, en produisant soit un extrait du registre du commerce, soit l'autorisation qui lui a été délivrée pour plaider et transiger dans l'affaire concrète dont le tribunal est saisi (ATF 141 III 80 consid. 1.3). En cas de représentation collective, la signature d'un seul représentant ne lie en principe pas la société. Il peut toutefois être remédié ultérieurement au défaut de pouvoir de représentation. L'art. 38 al. 1 CO prévoit expressément la ratification postérieure d'actes juridiques qui auraient été passés par une personne sans pouvoirs de représentation. Cette disposition peut être appliquée par analogie aux organes d'une personne morale. Si une personne qui ne peut

engager une société que par une signature collective a agi seule, son acte peut

A/628/2025 - 8/19 - être validé postérieurement par l'approbation de la société représentée ; cette approbation peut aussi être donnée tacitement (arrêts du Tribunal fédéral 4A_87/2011 du 16 mai 2011 consid. 2.1 et 4A_187/2018 du 21 février 2019 consid. 3.1.3 et 3.1.4 en matière de représentation de la société à responsabilité limitée). En outre, selon un ancien arrêt du Tribunal fédéral en matière de poursuites, une opposition par un employé d'une personne morale, qui, selon l'inscription au registre du commerce, ne possède pas de pouvoir de représentation, n'est pas d'emblée nulle. À la requête du créancier poursuivant, l'office des poursuites, respectivement l'autorité de surveillance, doit examiner si l'employé a agi avec l'autorisation des organes ou si ceux-ci ont au moins approuvé par la suite l'opposition (ATF 97 III 113). Selon l'art. 37 al. 2 LPGA, l'assureur peut exiger du mandataire qu'il justifie ses pouvoirs par une procuration écrite. Aux termes de l'art. 10 de l'ordonnance sur la partie générale du droit des assurances sociales du 11 septembre 2002 (OPGA - RS 830.11), l'opposition doit contenir des conclusions et être motivée (al. 1). L'opposition écrite doit être signée par l'opposant ou par son représentant légal. En cas d'opposition orale, l'assureur consigne l'opposition dans un procès-verbal signé par l'opposant ou son représentant légal (al. 4). Si l'opposition ne satisfait pas aux exigences de l'al. 1 ou si elle n'est pas signée, l'assureur impartit un délai convenable pour réparer le vice, avec l'avertissement qu'à défaut, l'opposition ne sera pas recevable (al. 5). L'assureur est ainsi en droit d'exiger une procuration écrite du mandataire de la partie, conformément à l'art. 37 al. 2 LPGA (arrêt du Tribunal fédéral 8C_290/2024 du 31 janvier 2025 consid. 5.3). Un délai doit être impartit pour produire une procuration. Sans demande dans ce sens, eu égard à l'interdiction du formalisme excessif, un assureur ne peut refuser d'entrer en matière sur une opposition au motif que son auteur n'aurait pas justifié de ses pouvoirs de représentation (Philipp GEERTSEN, Kommentar zum ATSG, 5e éd. 2024, n. 22 ad art. 37 LPGA).

E. 3.2

En l'espèce, il ne fait pas de doute que l'appelé en cause était légitimé à former opposition à la décision du 10 juin 2022 de l'intimée, dès lors qu'elle le touchait directement (cf. art. 59 LPGA). On peut s'interroger sur la recevabilité de l'opposition du centre sous l'angle du pouvoir de représentation de C_____, celui-ci n'étant pas habilité à l'engager par sa signature. Dès lors que c'est également lui qui a signé l'écriture au nom de l'appelé en cause dans la présente procédure, on ne se trouve pas dans un des cas visés par la jurisprudence citée, dans lesquels un acte au nom d'une société, émanant d'une personne non habilitée à la représenter, est (tacitement) ratifié postérieurement par une personne dotée de pouvoirs de représentation. On doit ici rappeler que l'autorité examine d'office si les conditions de recevabilité sont remplies, elle doit également examiner d'office si l'instance précédente a respecté les conditions de recevabilité qui devaient être remplies devant elle (Pierre MOOR / Etienne POLTIER, Droit administratif, vol. II, 3e éd. 2011, p. 626). Compte tenu de l'absence de pouvoirs

A/628/2025 - 9/19 - de C_____ pour engager le centre par sa signature, il est vrai que l'intimée aurait dû exiger une procuration établie en sa faveur avant d'entrer en matière sur l'opposition. En l'absence d'une telle demande, le défaut de procuration ne saurait toutefois conduire la chambre de céans à constater l'irrecevabilité de l'opposition – ce qui impliquerait l'entrée en force de la décision du 10 juin 2022 –, conformément à l'interdiction du formalisme excessif. Il n'est cependant pas non plus opportun de renvoyer

la cause à l'intimée afin qu'elle examine les conditions de recevabilité de l'opposition en déterminant si C_____ avait le droit de représenter le centre, au vu de l'issue du litige.

E. 4

Pour une personne qui exerce une activité lucrative, l'obligation de payer des cotisations dépend, notamment, de la qualification du revenu perçu dans un certain laps de temps ; il faut se demander si cette rétribution est due pour une activité indépendante ou pour une activité salariée (arrêt du Tribunal fédéral 8C_202/2019 du 9 mars 2020 consid. 3.1).

E. 4.1

Selon l'art. 5 al. 2 LAVS, on considère comme salaire déterminant toute rétribution pour un travail dépendant effectué dans un temps déterminé ou indéterminé. Quant au revenu provenant d'une activité indépendante, il comprend tout revenu du travail autre que la rémunération pour un travail accompli dans une situation dépendante (art. 9 al. 1 LAVS). La notion du salaire déterminant au sens de la LAVS est plus large que la notion de salaire selon le droit du travail (chiffre 1030 des Directives sur le salaire déterminant dans l'AVS, AI et APG [DSD] éditées par l'OFAS dans leur version au 1er janvier 2019).

E. 4.2

Est réputé salarié, d'une manière générale, celui qui dépend d'un employeur quant à l'organisation du travail et du point de vue de l'économie de l'entreprise, et ne supporte pas le risque économique encouru par l'entrepreneur (arrêts du Tribunal fédéral 8C_398/2022 du 2 novembre 2022 consid. 3.2 et 8C_38/2019 du 12 août 2020 consid. 3.2). Le risque économique de l'entrepreneur peut être défini comme étant celui que court la personne qui doit compter, en raison d'évaluations ou de comportements professionnels inadéquats, avec des pertes de la substance économique de l'entreprise. Constituent notamment des indices révélant l'existence d'un risque économique d'entrepreneur le fait que l'assuré opère des investissements importants, subit les pertes, supporte le risque d'encaissement et de ducroire, supporte les frais généraux, agit en son propre nom et pour son propre compte, se procure lui-même les mandats, occupe du personnel et utilise ses propres locaux commerciaux. Le risque économique de l'entrepreneur n'est cependant pas à lui seul déterminant pour juger du caractère dépendant ou indépendant d'une activité. La nature et l'étendue de la dépendance économique et organisationnelle à l'égard du mandant ou de l'employeur peuvent singulièrement parler en faveur d'une activité dépendante dans les situations dans lesquelles l'activité en question n'exige pas, de par sa nature, des investissements importants ou de faire appel à du personnel. En pareilles circonstances, il convient d'accorder moins d'importance au critère du risque économique de l'entrepreneur et

A/628/2025 - 10/19 - davantage à celui de l'indépendance économique et organisationnelle (arrêts du Tribunal fédéral 8C_409/2022 du 3 mai 2022 consid. 3.4 et 8C_398/2022 du 2 novembre 2022 consid. 3.4).

E. 4.3

On est en règle générale en présence d'une activité lucrative indépendante lorsque la personne tenue de cotiser participe, par l'engagement de sa force de travail et de son capital, aux échanges économiques en s'organisant elle-même et de manière visible pour le public afin de fournir des prestations de service ou de créer des produits qui sont utilisés ou acquis au moyen de contre-prestations financières ou pécuniaires (ATF 143 V 177 consid. 3.3).

Les critères suivants plaident en faveur d'une activité indépendante d'un assuré : gestion d'une entreprise avec des employés dans ses propres locaux ; rapport d'égalité avec la personne ayant confié le mandat ; possibilité de travailler simultanément pour plusieurs sociétés en son propre nom, sans être dépendant de celles-ci ; prise en charge des frais ; rémunération liée au succès de l'entreprise ; responsabilité à l'égard de tiers ; choix des horaires ; exécution du travail chez soi ; absence d'instructions ; sollicitation au cas par cas ; indépendance prévue par la loi (Ueli KIESER, Alters- und Hinterlassenversicherung in Soziale Sicherheit, SBVR, vol. XIV, 3e 2016, n. 196). Les principaux éléments qui permettent de déterminer le lien de dépendance quant à l'organisation du travail et du point de vue de l'économie de l'entreprise sont le droit de l'employeur de donner des instructions, le rapport de subordination du travailleur à l'égard de celui-ci et son obligation d'exécuter personnellement la tâche qui lui est confiée (arrêt du Tribunal fédéral 9C_213/2016 du 17 octobre 2016 consid. 3.3). Un autre élément est le fait qu'il s'agit d'une collaboration régulière, autrement dit que l'employé est régulièrement tenu de fournir ses prestations au même employeur. La possibilité pour le travailleur d'organiser son horaire de travail ne signifie pas nécessairement qu'il s'agit d'une activité indépendante (arrêt du Tribunal fédéral 9C_460/2015 du 18 novembre 2015 consid. 3.3).

E. 4.4

Ces principes ne conduisent cependant pas à des solutions uniformes, applicables schématiquement. Les manifestations de la vie économique revêtent en effet des formes si diverses qu'il faut décider dans chaque cas particulier si l'on est en présence d'une activité dépendante ou d'une activité indépendante en considérant toutes les circonstances particulières (ATF 144 V 111 consid. 4.2). Le point de savoir si l'on a affaire dans un cas donné à une activité indépendante ou salariée ne doit pas être tranché d'après la nature juridique du rapport contractuel entre les partenaires (arrêt du Tribunal fédéral 8C_409/2022 du 3 mai 2023 consid. 3.2). Les rapports de droit civil ou sur le plan fiscal ne sont pas non plus décisifs pour savoir si l'on a affaire, dans un cas donné, à une activité indépendante ou salariée (arrêt du Tribunal fédéral 9C_302/2016 du 28 février 2017 consid. 5.2). Il n'existe aucune présomption juridique en faveur de l'activité salariée ou indépendante (ch. 1020 DSD). La détermination du statut laisse aux autorités amenées à statuer une large marge d'appréciation. L'interprétation des

A/628/2025 - 11/19 - indices pertinents est rarement univoque, et il y a lieu de décider pour chaque cas particulier en fonction de la prépondérance de certains critères par rapport à d'autres la nature de l'activité (ATF 140 V 108 consid. 6).

E. 5

Depuis le 1er janvier 2018, la loi fédérale sur les professions médicales universitaires du 23 juin 2006 (LPMéd - RS 811.11) établit les règles régissant l'exercice de ces professions sous propre responsabilité professionnelle. Cette notion de propre responsabilité professionnelle a remplacé l'ancien critère « à titre indépendant », lequel posait certains problèmes, notamment le fait qu'il ne tenait pas compte du critère de la responsabilité professionnelle. Ce changement de terminologie a eu pour conséquence d'assujettir au régime de l'autorisation de la LPMéd les personnes jusque-là non considérées comme indépendantes, mais qui exerçaient leur profession à titre d'activité économique privée et sous leur propre responsabilité (Message du Conseil fédéral concernant la modification de la loi sur les professions médicales (LPMéd), FF 2013 5587). Le droit cantonal prévoit à

l'art. 73 de la loi sur la santé (LS - K 1 03) qu'une personne n'a le droit de pratiquer une profession de la santé que si elle est au bénéfice d'une autorisation de pratiquer. Le département peut renoncer à délivrer une autorisation de pratiquer aux professions médicales universitaires s'exerçant sous la surveillance professionnelle d'une professionnelle ou d'un professionnel de la santé autorisé à pratiquer la même discipline et qui suivent une formation postgrade (al. 2). Le département peut renoncer à délivrer une autorisation de pratiquer aux autres professions de la santé s'exerçant sous la surveillance professionnelle d'un pair ou d'une supérieure ou d'un supérieur hiérarchique. Dans ce cas, il appartient à l'employeuse ou à l'employeur de s'assurer que la professionnelle ou le professionnel concerné est titulaire des diplômes nécessaires (al. 3).

E. 6

Le numéro RCC est un numéro d'identification unique attribué en Suisse aux fournisseurs de prestations médicales pour simplifier les décomptes avec les assurances-maladies. Ce numéro est octroyé par l'organisme F_____ SA pour permettre à la personne admise par l'autorité sanitaire cantonale d'établir des documents (ordonnances, factures) pour les soins pris en charge par l'assurance obligatoire des soins. Le code RCC est délivré pour une activité indépendante, tant aux individus (personnes physiques) qu'aux institutions (personnes morales), tandis qu'un numéro C est délivré pour une activité en tant qu'employé. Il appartient aux établissements employeurs de demander et gérer les numéros C de leur personnel (cf. sur ces questions <https://www.ge.ch/admission-charge-aos-personnes-physiques/faq-admission-charge-aos>).

E. 7

On peut rappeler la pratique et la jurisprudence suivante relative au statut d'assurés exerçant la profession de médecin.

A/628/2025 - 12/19 -

E. 7.1

Les chiffres 4051 et suivants DSD traitent de la qualification des revenus des médecins. Il y est précisé au chiffre 4063 que la rétribution d'un médecin hospitalier fait en général partie du salaire déterminant, et au chiffre 4067 que les honoraires que le médecin hospitalier peut directement réclamer au patient et pour lesquels il supporte le risque économique constituent un revenu provenant d'une l'activité lucrative indépendante. Le seul fait que le médecin soit rémunéré à l'acte ne permet pas de dire que l'activité est exercée de manière indépendante.

E. 7.2

Le Tribunal fédéral a considéré dans un arrêt de principe que les honoraires perçus par les médecins-chefs de service et de médecins-chefs de service adjoints, ainsi que les médecins-chefs pour les traitements stationnaires prodigués à des patients de la division privée des établissements hospitaliers du canton de Lucerne relevaient d'un revenu d'une activité dépendante (ATF 122 V 281). Il est parvenu à la même conclusion s'agissant des honoraires réalisés dans le même cadre par les médecins-chefs de service, les médecins-chefs de service adjoints et les médecins-chefs dans le canton de Genève (ATF 124 V 97), tout en précisant dans cet arrêt que les honoraires perçus par les médecins-chefs pour les soins prodigués à la clientèle ambulatoire dans le cabinet privé mis à leur disposition par l'établissement hospitalier constituaient un revenu d'une activité

indépendante. Notre Haute Cour a considéré que dans son activité purement hospitalière, lorsqu'il traite des patients privés hospitalisés en chambres privées, le médecin- chef est soumis sur le plan de l'organisation à la commission administrative et à une direction médicale. Il n'est pas libre d'admettre ou de refuser les patients privés hospitalisés, ni de leur consacrer un temps excessif. Il n'a pas le pouvoir de choisir son personnel, de l'engager ou de le licencier ; il ne dispose pas davantage de compétences pour décider d'investissements. Ces éléments plaident en faveur d'une activité lucrative dépendante. Le médecin-chef dans le cas d'espèce n'avait dû consentir aucun investissement et ne supportait aucun risque économique, hormis l'éventualité peu probable d'une perte liée à l'encaissement de ses honoraires. Dans le domaine stationnaire, l'hôpital n'était pas un simple intermédiaire uniquement chargé de l'encaissement et faisait valoir des prétentions propres avec une facture établie à son en-tête. Dans ces conditions, le risque économique du médecin apparaissait tout à fait secondaire. Le médecin était en outre couvert par le contrat d'assurance responsabilité civile conclu par l'hôpital (consid. 6a). S'agissant en revanche de la patientèle ambulatoire, il existait une grande similitude avec le statut d'un médecin ayant son cabinet en dehors de l'hôpital. En particulier, le risque économique relatif aux patients ambulatoires était assumé par le médecin, qui établissait ses notes d'honoraires à titre personnel. Dans la mesure où celui-ci versait à l'hôpital un montant forfaitaire pour chaque consultation, le risque avait trait non seulement à l'encaissement de ses honoraires, mais aussi aux frais encourus. Le caractère indépendant de l'activité dans le cadre ambulatoire ressortait spécialement du fait que le médecin l'exerçait à titre individuel et personnel, alors qu'en cas d'hospitalisation, l'équipe médicale restait à disposition pour pallier toute absence ou faire face aux nécessités. Compte tenu

A/628/2025 - 13/19 - de tous ces éléments, les indices d'une activité dépendante étaient relégués à l'arrière-plan (consid. 6b). Dans un arrêt ultérieur, le Tribunal fédéral a retenu que l'ensemble de l'activité exercée par un médecin chef du service de radiologie d'un hôpital régional, ainsi que l'activité exercée par ce même médecin dans un hôpital d'arrondissement, devait être qualifiée de dépendante, et que la nature juridique du rapport entre le médecin et le patient n'avait pas de portée déterminante. Il a considéré comme décisif le fait que le médecin concerné n'employait pas son propre personnel infirmier ni son propre secrétariat dans les locaux de l'hôpital, et qu'il ne disposait pas de son propre matériel de radiologie. Il utilisait au contraire les locaux et le matériel de l'hôpital. Il était par ailleurs douteux qu'il fût libre de décider s'il acceptait ou non de traiter des patients à titre privé. Enfin, l'hôpital avait conclu un contrat d'assurance de responsabilité civile couvrant la responsabilité pour le traitement de patients privés du médecin concerné et s'occupait de la facturation, et rien n'indiquait qu'il ne supportât pas intégralement le risque de défaut de paiement (arrêt du Tribunal fédéral H 201/00 du 19 mars 2002 consid. 3b). La cour des assurances sociales du canton de Vaud a tranché le cas d'un médecin généraliste salarié par un centre médico-chirurgical, ayant ensuite demandé à être affilié en tant qu'indépendant exploitant un cabinet dans ce même centre dès mai 2009. Cet assuré avait précisé que son activité exercée jusqu'au 30 avril 2009 était exercée sous la supervision du médecin-chef du centre, dans l'attente de l'autorisation de pratiquer à titre indépendant. Cette autorisation lui avait été délivrée dès mai 2009 et justifiait le changement de statut. Les juges vaudois ont retenu que les autorisations de pratiquer en tant qu'indépendant n'étaient pas décisives pour qualifier le statut de cotisant à l'AVS, mais uniquement un indice à prendre en compte. Or, les aspects caractéristiques d'une activité dépendante prédominaient dans ce cas. En effet, l'intéressé n'avait engagé aucun investissement et,

selon sa propre appréciation, n'encourait pas de risque économique. En cas de non-paiement par un client, il ne supportait pas la perte. Il ne se préoccupait pas de se faire connaître auprès de clients potentiels. Ses factures portaient certes son nom et se faisaient sous son propre numéro de facturation (RCC), mais il ne s'occupait pas de leur envoi ou de leur encaissement. Sous l'angle des rapports de subordination et du pouvoir décisionnel au sein du centre, les caractéristiques d'une activité salariée prédominaient même si l'intéressé prenait ses décisions courantes d'ordre médical sans en référer au médecin-responsable ou à la direction du centre. Le revenu tiré de l'activité dès mai 2009 devait ainsi être considéré comme tiré d'une activité dépendante (arrêt AVS 34/10 - 33/2015 du 26 octobre 2015 consid. 4). La chambre de céans a quant à elle retenu un statut de dépendant s'agissant d'un ophtalmologue dans le cadre de son activité dans la société d'exercice libéral

A/628/2025 - 14/19 - de médecins à responsabilité limitée en France, dont il était gérant unique et actionnaire majoritaire (ATAS/506/2025 du 30 juin 2025). Dans le cas d'un médecin s'étant affilié en tant qu'indépendant auprès de la caisse de compensation et qui avait requis la révision de son statut, le Tribunal administratif du canton de Berne a relevé les éléments suivants. L'assuré avait conclu un accord qualifié de contrat d'engagement (Anstellungsvertrag) avec l'entreprise dans laquelle il exerçait son activité. Il avait investi dans cette entreprise un montant de quelque CHF 50'000.-, ce qui ne représentait pas un investissement notable et lui reversait 40% de ses honoraires. Il n'occupait pas son propre personnel et ses consultations se faisaient dans les locaux et avec l'infrastructure de l'entreprise, ce qui plaidait en faveur d'une activité dépendante. Ni l'autorisation de pratiquer ni l'adhésion au contrat collectif entre la société cantonale des médecins et l'association des caisses-maladies n'étaient déterminantes du point de vue de l'AVS. Le seul risque que supportait le médecin était celui lié à la fréquentation de sa consultation. Les factures étaient établies par l'entreprise, et quand bien même le médecin supportait le risque de ducroire, celui-ci devait être relativisé. Toutes les correspondances échangées portaient le logo de l'entreprise. Le risque de l'entrepreneur lié à la couverture de la responsabilité civile incombant au médecin était modeste. En conclusion, l'analyse des différents critères révélait que l'activité exercée était dépendante (arrêt 200 2020 194 du 2 août 2021 consid. 3). S'agissant d'un médecin affilié à un hôpital (Belegarzt), qui s'était affilié en qualité d'indépendant pour cette activité en 2012, avant que la caisse de compensation ne révise en 2020 son statut en ce sens que sa rémunération à ce titre devait être considérée comme le revenu d'une activité dépendante, le tribunal administratif du canton de Schwyz a souligné que la profession de médecin soulève souvent des difficultés quant à la qualification du statut, mais qu'un médecin affilié à un hôpital y exerce généralement une activité dépendante. Après analyse des différents critères et des conventions passées dans le cas d'espèce, cette instance a considéré que le revenu dès 2020 devait continuer d'être considéré comme tiré d'une activité indépendante, dès lors qu'il s'agissait d'un cas-limite et que la qualification prévalant depuis 2012 n'était pas nécessairement erronée (arrêt II 2022 81 du 14 mars 2023 consid. 4.1, 4.2 et 5). Le Tribunal fédéral a considéré que l'activité de médecin affilié accrédité dans une clinique pouvait être exercée de manière dépendante ou indépendante (arrêt du Tribunal fédéral 2C_689/2018 du 20 juin 2019 consid. 4.2.1).

E. 8

En l'espèce, la chambre de céans retient ce qui suit.

E. 8.1

Il convient en premier lieu de souligner que les déclarations du recourant aux autorités fiscales quant au revenu tiré d'une activité indépendante ne sauraient revêtir une importance décisive ici. Certes, aux termes de l'art. 23 al. 4 du règlement sur l'assurance-vieillesse et survivants du 31 octobre 1947 (RAVS -

A/628/2025 - 15/19 - RS 831.101), les caisses de compensation sont liées par les données des autorités fiscales cantonales. Ce caractère contraignant concerne cependant l'assiette du calcul des cotisations, et non le statut de cotisant dépendant ou indépendant. Les caisses de compensation doivent en principe évaluer de manière indépendante s'il existe un revenu provenant d'une activité lucrative et, le cas échéant, s'il s'agit d'une activité lucrative indépendante ou salariée. Toutefois, le parallélisme entre la qualification en matière d'assurances sociales et la qualification fiscale ne doit pas être abandonné à la légère (ATF 145 V 326 consid. 4.2). Dès lors que l'origine du revenu au plan fiscal n'a en l'espèce pas fait l'objet d'un examen approfondi par les autorités compétentes, on peut s'en écarter en matière de qualification de la nature de l'activité du point de vue de l'AVS.

E. 8.2

L'intimée soutient en outre dans le cadre de la présente procédure que le statut d'indépendant auquel elle a conclu dans un second temps est justifié notamment eu égard au fait que quatre médecins et médecins-dentistes du centre n'auraient jamais été déclarés en tant que salariés auprès d'elle. À ce sujet, on rappellera en premier lieu que selon l'art. 33 LPGa, les personnes qui participent à l'application des lois sur les assurances sociales ainsi qu'à son contrôle ou à sa surveillance sont tenues de garder le secret à l'égard des tiers. L'art. 47 al. 1 let. c LPGa confère certes aux autorités habilitées à statuer sur les recours contre des décisions fondées sur une loi sur les assurances sociales le droit de consulter le dossier pour les données nécessaires à l'accomplissement de cette tâche, dans la mesure où les intérêts privés prépondérants sont sauvegardés. Cela étant, cela porte sur le dossier de la personne dont la cause doit être tranchée, et non celui de tiers. Par ailleurs, l'art. 50a al. 4 LAVS prévoit parmi les exceptions à l'interdiction de communication de données que des données peuvent être communiquées à des tiers, en dérogation à l'art. 33 LPGa s'agissant de données personnelles, lorsque la personne concernée y a, en l'espèce, consenti par écrit ou, s'il n'est pas possible d'obtenir son consentement, lorsque les circonstances permettent de présumer qu'il en va de l'intérêt de l'assuré. Le statut de cotisant est indubitablement une donnée personnelle au sens de la définition de l'art. 5 let. a de la loi fédérale sur la protection des données (LPD - RS 235.1). L'intimée ne précise pas si elle a requis le consentement des médecins et médecins-dentistes qu'elle nomme avant de communiquer des informations les concernant à la chambre de céans, informations auxquelles le recourant a eu accès. Il paraît dès lors opportun de lui rappeler ses strictes obligations en matière de secret. Sur le fond, cet argument est en outre dénué de fondement. D'une part, il n'est pas établi que les assurés concernés n'ont pas été affiliés auprès d'une autre caisse, par exemple medisuisse (sur les conditions d'affiliation à une caisse autre que la caisse cantonale de compensation, cf. art. 64 LAVS). D'autre part, on ignore les spécificités des activités de ces médecins, si bien qu'on ne peut analyser le bien-fondé de leur éventuel statut d'indépendant. Enfin, même s'il fallait admettre que leur activité s'exerçait dans des conditions strictement identiques à celles caractérisant la collaboration du recourant avec l'appelé en cause, il y aurait alors lieu de rappeler

A/628/2025 - 16/19 - que le principe de l'égalité de traitement, consacré à l'art. 8 al. 1 de la Constitution fédérale (Cst. - RS 101), commande que soient traitées de la même manière

des situations semblables et de manière différente des situations dissemblables. Toutefois selon la jurisprudence, le principe de la légalité de l'activité administrative prévaut sur celui de l'égalité de traitement. En conséquence, le justiciable ne peut généralement pas se prétendre victime d'une inégalité devant la loi lorsque celle-ci est correctement appliquée à son cas, alors qu'elle aurait été fausement, voire pas appliquée du tout, dans d'autres cas (ATF 146 I 105 consid. 5.3.1, arrêt du Tribunal fédéral 9C_676/2024 du 11 mars 2025 consid. 5.1). Ces principes sont a fortiori applicables à une autorité chargée d'exécuter la loi, laquelle ne saurait se prévaloir d'une pratique éventuellement contraire au droit pour justifier une décision dans un cas concret.

E. 8.3

Quant au moyen soulevé par le recourant, qui entend démontrer le caractère dépendant de son activité au motif que c'est à ce titre qu'il avait travaillé avant sa collaboration avec l'appelé en cause, il est sans pertinence. Certes, lorsqu'une personne assurée devient indépendante et continue néanmoins d'être active dans une large mesure pour celui qui était son employeur jusque-là, des exigences élevées doivent être posées s'agissant de la reconnaissance de son statut d'indépendant en relation avec les travaux effectués pour cette personne : les indications en faveur d'une activité indépendante doivent alors être clairement prépondérantes (arrêt du Tribunal fédéral 8C_367/2011 du 12 avril 2012 consid. 2.3). Ce principe ne s'applique toutefois pas lorsqu'il s'agit d'examiner une activité nouvelle, exercée au sein d'une entité totalement distincte du précédent employeur, comme en l'espèce.

E. 8.4

Il convient ainsi d'analyser la situation concrète du recourant. La convention de collaboration prévoit certes que celui-ci a le statut d'indépendant. La définition du statut par les parties n'est cependant pas un élément décisif, dès lors qu'il appartient à la caisse de compensation de déterminer ledit statut, et non aux parties, conformément à la jurisprudence. La chambre de céans ajoutera à ce sujet qu'une initiative parlementaire 18.455 « Accorder la qualité de personne exerçant une activité lucrative indépendante en tenant compte de la volonté des parties » a été rejetée par le Conseil national le 3 juin 2025 (BO 2025 N 764). Force est de constater que cette convention, nonobstant le caractère indépendant convenu, présente plusieurs éléments plaidant en faveur d'un statut de dépendant. Elle prévoit notamment une clause de non-concurrence, soit un élément typique du contrat de travail. On ne saurait faire abstraction de cette interdiction de concurrence, comme semble le soutenir l'intimée, au motif que le territoire exclu serait restreint. S'agissant du droit aux vacances, également prévu par la convention, il est lui aussi caractéristique d'un contrat de travail. Le fait que le revenu afférent soit réputé inclus dans la rétrocession formant la rémunération du recourant – ce qui ne paraît pas nécessairement conforme à l'art. 329d CO – n'y

A/628/2025 - 17/19 - change rien. En outre, contrairement à ce qu'a soutenu l'appelé en cause, le recourant ne pouvait fixer ses horaires et ses vacances de manière libre, mais devait le faire en accord avec le centre. Si le fait de s'entendre avec l'appelé en cause sur les horaires n'est en soi pas nécessairement révélateur d'une activité dépendante, dès lors que cela découle de la nécessité logistique de s'assurer de la disponibilité d'une salle de consultation, le fait de devoir obtenir l'aval de l'appelé en cause pour fixer des vacances est en revanche un indice en faveur d'un statut de dépendant. Cette convention interdit en outre

toute activité accessoire au recourant sans l'accord du centre, ce qui plaide également en faveur d'une activité dépendante. On note de plus que l'appelé en cause a versé des indemnités kilométriques au recourant, dont il a déduit des charges sociales paritaires, ce qui est pour le moins contradictoire avec le statut d'indépendant stipulé. Les autres conditions d'exercice de l'activité du recourant se rapprochent des cas dans lesquels la jurisprudence a admis un statut dépendant. Celui-ci n'a en effet opéré aucun investissement dans le centre, n'a pas engagé son propre personnel, et n'avait aucun pouvoir décisionnel concernant la direction du centre. Il ne tenait pas de comptabilité distincte. Il n'encourait guère de risque d'entrepreneur, le seul risque économique étant lié au remplissage de son carnet de rendez-vous et à la conclusion d'une police d'assurance de responsabilité civile et au paiement de la franchise en cas de sinistre. En outre, selon la convention, le centre était responsable de lui procurer le matériel informatique et dentaire – l'appelé en cause n'a produit que de rares factures de matériel pour étayer l'allégation du contraire, ce qui ne suffit pas à démontrer que la convention n'était pas généralement respectée s'agissant de cette obligation du centre de fournir le matériel. Du reste, certaines de ces commandes ou factures portant le nom du recourant mentionnent également le compte du centre, de sorte qu'elles ne suffisent pas à établir que le premier procédait de manière indépendante du centre à la commande du matériel nécessaire à son activité. En ce qui concerne les factures d'honoraires, l'appelé en cause soutient que le recourant les aurait lui-même établies. Si le recourant les a peut-être générées lui-même, leur gestion incombait néanmoins au centre. La rémunération était d'ailleurs composée d'une rétrocession des montants encaissés par le centre, et on voit mal comment ce mode de rémunération aurait pu être mis en place si le recourant, plutôt que le centre, obtenait directement le paiement de ses honoraires. Selon les pièces au dossier, c'est bien l'appelé en cause qui opérait des versements en faveur du recourant. Au vu de ces éléments, la convention avec la caisse des médecins – dont seule la première page a été produite dans le dossier de l'intimée, si bien qu'on ignore si et à quelle date elle a été signée – ne saurait se voir reconnaître une portée déterminante. Les factures établies portent certes le numéro RCC du recourant, lequel est généralement utilisé dans le cadre d'activités médicales exercées à titre indépendant. Cela étant, cet élément n'est pas décisif selon la jurisprudence. De plus, en l'espèce, il s'agit de l'ancien numéro obtenu par le recourant lorsqu'il exploitait son propre cabinet dentaire, et le courriel du Groupe

A/628/2025 - 18/19 - Mutuel semble suggérer que ce numéro était en réalité inactif depuis 2016 selon l'organisme chargé de l'attribution de tels numéros. Le fait de mentionner dans les notes d'honoraires le nom de la personne ayant dispensé les soins est une pratique courante en matière médicale, même dans un cadre salarié, et ne suffit pas à conclure à une activité indépendante. Le recourant pouvait en outre utiliser l'image, l'adresse et les supports visuels du centre, ce qui suggère dans les rapports avec les tiers que son activité était accomplie pour le centre et tend à infirmer une indépendance par rapport au centre. Le fait que le recourant ait exercé son activité de médecin-dentiste sans en référer au centre et sans instructions de celui-ci n'a pas une portée significative pour définir le statut du point de vue de l'AVS, puisque la responsabilité personnelle dans la fourniture des prestations est une caractéristique des professions libérales et ne suffit pas à exclure une activité dépendante (arrêt du Tribunal fédéral 9C_308/2017 du 17 mai 2018 consid. 6.3.2). Au sujet des instructions et du rapport de subordination, on relève en outre que le recourant s'engageait à suivre le règlement interne, et qu'aucune des parties n'allègue qu'il avait voix au chapitre au sujet du contenu de ce règlement. Pour le surplus, la question de la responsabilité civile – dont la couverture incombait au recourant selon la convention – est

un indice en faveur d'une activité indépendante, mais ne suffit pas à y conclure en l'absence d'autres éléments. Bien que cela soit sans portée dans l'appréciation du statut, il apparaît du reste que le recourant n'a pas contracté de telle police, et que le centre n'a pas vérifié le respect de cette obligation légale, ancrée à l'art. 40 let. h LPMéd. Compte tenu de tous ces éléments, force est de constater que l'activité déployée par le recourant relève davantage d'un statut de dépendant que d'indépendant, de sorte que la décision sur opposition de l'intimée doit être annulée et la décision du

E. 10

Le recours est admis. Le recourant obtenant gain de cause, il a droit à des dépens à la charge de l'intimée, qui seront fixés à CHF 2'000.- (art. 61 let. g LPGA). Pour le surplus, la procédure est gratuite (art. 61 let. fbis LPGA)

A/628/2025 - 19/19 - PAR CES MOTIFS, LA CHAMBRE DES ASSURANCES
SOCIALES : Statuant À la forme :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.